

JEGYZŐKÖNYV

Készült a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének
2021. szeptember 27. (hétfő) 17:00 órakor
a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában
megtartott 2. nyilvános rendes ülésén

Jelen vannak: Szelényi György Balázsné elnök
Gedő Györgyné nemzetiségi önkormányzati képviselő
Távol maradt: Kápolnai Kázmér elnök elnök-helyettes

Meghívottak: dr. Kovács Gabriella nemzetiségi referens

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá felkéri Gedő Györgyné képviselőt jegyzőkönyv hitelesítésére.

Gedő Györgyné
Elfogadja a jelölést.

Szelényi György Balázsné elnök
Szavazásra teszi fel Gedő Györgyné jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat úgy dönt, hogy elfogadja Gedő Györgyné személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 55/2021.(IX.27.) számú alábbi határozatot:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Gedő Györgyné személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Tájékoztatja a jelenlévőket arról, hogy ügyrendi javaslatként javaslatot tesz a meghívóban szereplő napirend kiegészítésére az alábbi napirendi pontokkal: „Szlovák Nyugdíjasok Klubja támogatása” és „Javaslat a Fővárosi Szlovák Önkormányzat által meghirdetett kitüntetésre”, továbbá Budapest Főváros VIII. Kerület Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Elnökének 31/2021. (VI.14.) határozat módosítása” tárgyú napirendi pont.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett 56/2021.(IX.27.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 56/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Szelényi György Balázsné elnök javaslatát a „Szlovák Nyugdíjasok Klubja támogatása” és „Javaslat a Fővárosi Szlovák Önkormányzat által meghirdetett kitüntetésre”, továbbá Budapest Főváros VIII. Kerület Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Elnökének 31/2021. (VI.14.) határozat módosítása” tárgyú napirendi pont 5.-6.-7. napirendi pontként történő felvételéről.

Szavazásra bocsátja napirendi pontokról fentiek szerinti elfogadására vonatkozó javaslatát.

- 1. Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozat módosítása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 2. Szlovák nyelvű katolikus szentmise és közösségi találkozó szervezése**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 3. Szlovák emléktáblák koszorúzása Józsefvárosban**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 4. 2021. évi elnöki keret beszámolója**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 5. Szlovák Nyugdíjasok Klubja támogatása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 6. Javaslat a Fővárosi Szlovák Önkormányzat által meghirdetett kitüntetésre**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 7. Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Elnökének 31/2021. (VI.14.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázsné elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett 57/2021.(IX.27.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 57/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 2. nyilvános rendes ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

- 1. Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozat módosítása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 2. Szlovák nyelvű katolikus szentmise és közösségi találkozó szervezése**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 3. Szlovák emléktáblák koszorúzása Józsefvárosban**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 4. 2021. évi elnöki keret beszámolója**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 5. Szlovák Nyugdíjasok Klubja támogatása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 6. Javaslat a Fővárosi Szlovák Önkormányzat által meghirdetett kitüntetésre**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 7. Budapest Főváros VIII. Kerület Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Elnökének 31/2021. (VI.14.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.

1. Napirendi pont

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozat módosítása
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázsné elnök

Szavazásra teszi fel az 1. napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.
Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 58/2021.(IX.27.) számú határozata:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 58/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozatban foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. A határozatban szereplő módosítandó szövegrész:

„Pénzügyi fedezetet 54.588 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás, 57.412 Ft erejéig a 2021. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„Pénzügyi fedezetet: 94.000 Ft erejéig a települési önkormányzat 2021. évi nemzetiségi pályázati támogatás, 18.000 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás, biztosítja.”

2. A határozat egyéb rendelkezései nem változnak.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: azonnal

2. Napirendi pont

Szlovák nyelvű katolikus szentmise és közösségi találkozó szervezése

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázsné elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 59/2021.(IX.27.) számú határozata:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 59/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy továbbra is folytatja eddigi hagyományát, mely szerint minden hónap első vasárnapján, a Józsefvárosi Horváth M. téri templomban 11.30 órai kezdettel tartandó szlovák nyelvű katolikus szentmisét követően közösségi találkozó rendezését. A találkozó időpontja 2021. október 03. napja. Ez a rendezvény jó alkalom arra, hogy Budapest, és környéke szlovák ajkú lakossága anyanyelvén szólva építse közösségét, kellemes környezetben ismerkedjen mások és más települések aktuális eseményeivel. A program reprezentációs költségére 25.000 Ft-ot javaslok felhasználni. Pénzügyi fedezetét a 2020. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: 2021. október 15.

3. Napirendi pont

Szlovák emléktáblák koszorúzása Józsefvárosban

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázsné elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 60/2021.(IX.27.) számú határozata:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 60/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. 2021. október hónapban, Józsefvárosban a neves szlovák személyiségek tiszteletére felállított szlovák emléktáblákat megkoszorúzza. Ezek: Józsefvárosi Szent József Plébánia templomban Katolické Noviny és Stefan Moyses, Tavaszmező utcában a szlovák utca névtáblát és Ferdinánd Juriga táblát, továbbá Horváth Mihály téren Sándorfői Ede emléktábláját. A koszorúk vásárlására 50.000 Ft keretösszeget határoz meg.
2. Pénzügyi fedezete: a települési önkormányzat 2021. évi nemzetiségi pályázati támogatás.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: 2021. november 15.

4. Napirendi pont

2021. évi elnöki keret beszámolója

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázsné elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 61/2021.(IX.27.) számú határozata:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 61/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy tudomásul veszi és elfogadja az 53/2021.(IX.06) határozatban foglalt „elnöki keret” terhére (16.530 Ft, 3.745 Ft, 5.000 Ft, 2.450 Ft) összesen 27.725 Ft kiadás költségének elszámolását.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: azonnal

5. Napirendi pont

Szlovák Nyugdíjasok Klubja támogatása

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázsné elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés módosításával. Módosítom az írásbeli előterjesztést akként, hogy a szállásköltség helyett reprezentáció céljára biztosítsunk

50.000 Ft összeget, továbbá kiegészítem az előterjesztést azzal, hogy a rendezvény nyílt rendezvény.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 62/2021.(IX.27.) számú határozata:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 62/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Magyarországon tartandó Szlovák Kulturális Napok rendezvény keretén belül Szarvason fellépő Kassai Železiar Táncegyüttes műsorára utazó Szlovák Nyugdíjasok Klubja reprezentációs költségeihez hozzájárul azzal, hogy számla ellenében 50.000 Ft –t kifizet, tekintettel arra, hogy Józsefvárosból többen is részt vesznek ezen a rendezvényen. A nyílt rendezvény meghirdetésre kerül meghívó formájában A pénzügyi fedezetet 43.638 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás és 6.632 Ft erejéig a 2021. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: 2021. november 30.

6. Napirendi pont

Javaslat a Fővárosi Szlovák Önkormányzat által meghirdetett kitüntetésre

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázsné elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 63/2021.(IX.27.) számú határozata:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 63/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. támogatja a Fővárosi Szlovák Önkormányzat döntését, mely szerint ebben az évben is „Budapesti Szlovákokért Díj”-at adományoz olyan szlovák személyeknek és kollektíváknak, akik már hosszú ideje a budapesti szlovák közösség érdekében tevékenykednek, és meghatározó szerepük van.
2. A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat a „Budapesti Szlovákokért Díj” kitüntetésre javasolja Spiry Endrénét, aki három cikluson keresztül volt a XI. kerületi Szlovák Önkormányzat alelnöke, ahol munkáját mindvégig nagy odaadással és lelkiismeretesen végezte. A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat képviselőtestülete mindig számíthatott segítségére. Spiry Endréné minden szlovák rendezvényen részt vesz, aktívan segíti a szervezők munkáját. A 22 év alatt talán egyszer sem hiányzott a szlovák szent misékről, amelyeket a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat szervez minden hónap első vasárnapján a Szent József Plébániatemplomban. A Szlovák Nyugdíjasok aktív tagja.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: 2021. október 01.

7. Napirendi pont

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Elnökének 31/2021. (VI.14.) számú határozat módosítása

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Szelényi György Balázné elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 64/2021.(IX.27.) számú határozata:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 64/2021.(IX.27.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat „Utazás Szlovákiába” tárgyú 31/2021. (VI.14.) számú határozatot módosítja az alábbiak szerint:

A határozatban szereplő, módosítandó szövegrész:

„A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat utazást szervez Szlovákiába 2021. június 21-23. napja között. Az utazáson várható résztvevők száma 17 fő. Az utazás fő célja az anyaországgal való kapcsolattartás, ismeretek megújítása, tájak megismerése, partnerkapcsolat létesítése.

Költségek: autóbusszal bruttó 195.000 Ft, útdíj 4.000 Ft, szállásköltségre 160.000 Ft keretösszeget, út során esetlegesen felmerülő, nem várt, de előre tervezhetetlen és a vállalkozó által igazolt kiadás (pl. útlezárás miatti hosszabb kerülő út) fizetésére is kötelezettséget vállal, melyre 25.000 Ft keretösszeget határoz meg.

Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Pénzügyi fedezete: 190.000 Ft erejéig a települési önkormányzat 2020. évi pályázati támogatás, 194.000 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat utazást szervez Szlovákiába 2021. június 21-23. napja között. Az utazáson várható résztvevők száma 17 fő. Az utazás fő célja az anyaországgal való kapcsolattartás, ismeretek megújítása, tájak megismerése, partnerkapcsolat létesítése.

Költségek: autóbusszal bruttó 195.000 Ft, szállásköltségre 156.475 Ft keretösszeget, út során esetlegesen felmerülő, nem várt, de előre tervezhetetlen és a vállalkozó által igazolt kiadás (pl. útlezárás miatti hosszabb kerülő út) fizetésére is kötelezettséget vállal, melyre 475 Ft keretösszeget határoz meg.

Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Pénzügyi fedezete: 190.000 Ft erejéig a települési önkormányzat 2020. évi pályázati támogatás, 161.950 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás”

Felelős: Szelényi György Balázné elnök

Határidő: 2021. október 01.

Szelényi György Balázné elnök

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés, megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 17:30 órakor bezárja.

.....
jegyzőkönyv-hitelesítő



.....
elnök

Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina

.....

.....

.....

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

Jelenléti ív

a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat
2. nyilvános rendes testületi üléséről, amelynek időpontja:
2021. szeptember 27. (hétfő) 17:00 órakor

1. Szelényi György Balázsné

Szelényi György

2. Kápolnai Kázmér

Kápolnai Kázmér

3. Gedő Györgyné

Gedő Györgyné

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Kovács Gabriella

dr. Kovács Gabriella

Németh Edina

Németh Edina

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

**Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított
39/2021.(VII.07.) sz. határozat módosítása**

Előterjesztő: Szelényi György Balázsne (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. szeptember 27. napján
2. nyilvános rendes ülés 1.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a költségvetési felhasználások miatt Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozat módosítása szükséges.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozatban foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

1. A határozatban szereplő módosítandó szövegrész:

„Pénzügyi fedezetet 54.588 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás, 57.412 Ft erejéig a 2021. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„Pénzügyi fedezetet: 94.000 Ft erejéig a települési önkormányzat 2021. évi nemzetiségi pályázati támogatás, 18.000 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás, biztosítja.”

2. A határozat egyéb rendelkezései nem változnak.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: azonnal

Budapest, 2021. szeptember. 20.



Szelényi György Balázsné elnök

ELŐTERJESZTŐ: Szelényi György Balázsné - Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

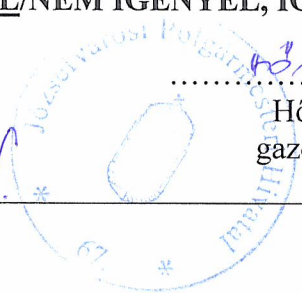
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2021. szeptember. 20.

.....
Hórich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:



JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Szlovák nyelvű katolikus szentmise és közösségi találkozó szervezése

Előterjesztő: Szelényi György Balázné (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. szeptember 27. napján

2. nyilvános rendes ülés 2.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Javaslom a T. Képviselő-testületnek, hogy továbbra is folytassuk eddigi hagyományunkat, mely szerint minden hónap első vasárnapján, a Józsefvárosi Horváth M. téri templomban 11.30 órai kezdettel tartandó szlovák nyelvű katolikus szentmisét követően közösségi találkozó rendezését. A találkozó időpontja 2021. október 03. Ez a rendezvény jó alkalom arra, hogy Budapest, és környéke szlovák ajkú lakossága anyanyelvén szólva építse közösségét, kellemes környezetben ismerkedjen mások és más települések aktuális eseményeivel. A program reprezentációs költségére 25.000 Ft-ot javaslok felhasználni. Pénzügyi fedezetét a 2020. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy továbbra is folytatja eddigi hagyományát, mely szerint minden hónap első vasárnapján, a Józsefvárosi Horváth M. téri templomban 11.30 órai kezdettel tartandó szlovák nyelvű katolikus szentmisét követően közösségi találkozó rendezését. A találkozó időpontja 2021. október 03. napja. Ez a rendezvény jó alkalom arra, hogy Budapest, és környéke szlovák ajkú lakossága anyanyelvén szólva építse közösségét, kellemes környezetben ismerkedjen mások és más települések aktuális eseményeivel. A program reprezentációs költségére 25.000 Ft-ot javaslok felhasználni. Pénzügyi fedezetét a 2020. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.

Felelős: Szelényi György Balázné elnök

Határidő: 2021. október 15.

Budapest, 2021. szeptember 20.



Szelényi György Balázné elnök

ELŐTERJESZTŐ: Szelényi György Balázné - Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző u

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

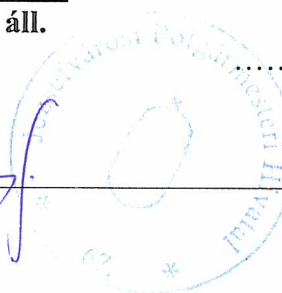
A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2021. szeptember 20.

Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:

[Handwritten signature]



JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Szlovák emléktáblák koszorúzása Józsefvárosban

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. szeptember 27. napján
2. nyilvános rendes ülés 3.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Javaslom a Tisztelt Képviselőknek, hogy Józsefvárosban a neves szlovák személyiségek tiszteletére felállított szlovák emléktáblákat 2021. október hónapban koszorúzzuk meg. Ezek: Józsefvárosi Szent József Plébánia templomban Katolické Noviny és Stefan Moyses, Tavaszmező utcában a szlovák utca névtáblát és Ferdinánd Juriga táblát, továbbá Horváth Mihály téren Sándorfői Ede emléktábláját. Emléktáblák megkoszorúzása 50.000 Ft keretösszeget javaslok meghatározni. A pénzügyi fedezetet a települési önkormányzat 2021. évi nemzetiségi pályázati támogatása biztosítja

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

2021. október hónapban, Józsefvárosban a neves szlovák személyiségek tiszteletére felállított szlovák emléktáblákat megkoszorúzza. Ezek: Józsefvárosi Szent József Plébánia templomban Katolické Noviny és Stefan Moyses, Tavaszmező utcában a szlovák utca névtáblát és Ferdinánd Juriga táblát, továbbá Horváth Mihály téren Sándorfői Ede emléktábláját. A koszorúk vásárlására 50.000 Ft keretösszeget határoz meg.
- Pénzügyi fedezete: a települési önkormányzat 2021. évi nemzetiségi pályázati támogatás.

Felelős: Szelényi György Balázsné elnök

Határidő: 2021. november 15.

Budapest, 2021. szeptember 20.



Szelényi György Balázsné elnök

ELŐTERJESZTŐ: Szelényi György Balázsné - Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2021. szeptember 20.

JOGI KONTROLL:

Hörich Szilvia
gazdasági vezető



JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

2021. évi elnöki keret részleges elszámolása

Előterjesztő: Szelényi György Balázné (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. szeptember 27. napján
2. nyilvános rendes ülés 4.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

53/2021.(IX.27.) számú határozata alapján a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 2021. évi elnöki keretet határozott meg 40.000 Ft keretösszegben, melynek pénzügyi fedezetét a 2021. évi központi működési támogatás biztosítja. Az elmúlt testületi ülés óta a következő költségek merültek fel:

Az elnöki keret terhére az 52. Nemzetközi Eucharisztikus Kongresszus alkalmából a rendezvény utáni Agapéhoz műanyag evőeszközök, szalvéta, papírpohár, tálca, papírtörölő, papírterítő költségére 16.530 Ft, valamint további műanyag pohár, szalvéta, papírpohár, tálca, papírtörölő költségére 3.745 Ft, templom további díszítésére 5.000 Ft, taxi szállításra 2.450 Ft került felhasználásra. Kérem az összegek elfogadást.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy tudomásul veszi és elfogadja az 53/2021.(IX.06) határozatban foglalt „elnöki keret” terhére (16.530 Ft, 3.745 Ft, 5.000 Ft, 2.450 Ft) összesen 27.725 Ft kiadás költségének elszámolását.

Felelős: Szelényi György Balázné elnök

Határidő: azonnal

Budapest, 2021. szeptember 20.



Szelényi György Balázné elnök

ELŐTERJESZTŐ: Szelényi György Balázné - Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - ügyintéző

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

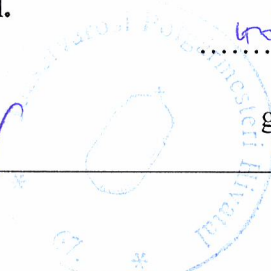
A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2021. szeptember 20.

.....

Hőrlich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:



JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Szlovák Nyugdíjasok Klubja támogatása

Előterjesztő: Szelényi György Balázné (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. szeptember 27. napján
2. nyilvános rendes ülés 5.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő Testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Szlovák Nyugdíjasok Klubja megkeresett azzal, hogy a Szlovák Kulturális Napok keretén belül megvalósuló programok közül szeretnék megtekinteni a Kassai Železiar Táncegyüttes műsorát, mely Szarvason 2021. október 9 – 10 napja között lesz. Mivel Józsefvárosból többen is részt vesznek a nyugdíjas klub ezen rendezvényre történő utazásán, javasolom, hogy 50.000 forinttal járuljunk hozzá számla ellenében a Szlovák Nyugdíjasok Klubja szarvasi szállásköltségéhez. Ennek pénzügyi fedezetet 43.638 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás és 6.632 Ft erejéig a 2021. évi központi működési támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Magyarországon tartandó Szlovák Kulturális Napok rendezvény keretén belül Szarvason fellépő Kassai Železiar Táncegyüttes műsorára utazó Szlovák Nyugdíjasok Klubja szállásköltségeihez hozzájárul azzal, hogy számla ellenében 50.000 Ft –t kifizet, tekintettel arra, hogy Józsefvárosból többen is részt vesznek ezen a rendezvényen. A pénzügyi fedezetet 43.638 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás és 6.632 Ft erejéig a 2021. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Szelényi György Balázné elnök

Határidő: 2021. november 30.

Budapest, 2021. szeptember. 23.


Szelényi György Balázné elnök



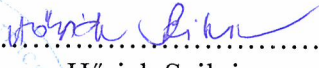
ELŐTERJESZTŐ: Szelényi György Balázné - Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - Ügyintéző *u*

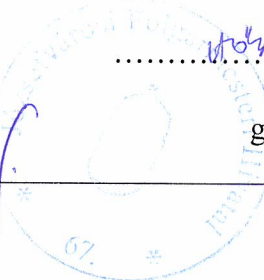
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2021. szeptember. 23.


.....
Hórich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL: 



JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Javaslat a Fővárosi Szlovák Önkormányzat által meghirdetett kitüntetésre

Előterjesztő: Szelényi György Balázné (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. szeptember 27. napján

2. nyilvános rendes ülés 6.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő Testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Fővárosi Szlovák Önkormányzat az idei évtől a „Budapesti Szlovákságért Díj”-at fog adományozni olyan szlovák személyeknek és kollektíváknak akik már hosszú ideje a budapesti szlovák közösség érdekében tevékenykednek és meghatározó szerepük van.

Javaslom, „Budapesti Szlovákokért Díj”-ra Spiry Endrénét aki három cikluson keresztül volt a XI. kerületi Szlovák Önkormányzat alelnöke, ahol munkáját mindvégig nagy odaadással és lelkiismeretesen végezte. Minden szlovák rendezvényen ott van, és mindig aktívan segíti a szervezők munkáját. A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat képviselőtestülete mindig számíthat segítségére. A 22 év alatt talán egyszer sem hiányzott a szlovák szent misékről, amelyek kerületünkben minden hónap első vasárnapján a Szent József plébániatemplomban kerülnek megrendezésre, ahol mindig számíthatunk segítségére. A Szlovák Nyugdíjasok aktív tagja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. támogatja a Fővárosi Szlovák Önkormányzat döntését, mely szerint ebben az évben is „Budapesti Szlovákokért Díj”-at adományoz olyan szlovák személyeknek és kollektíváknak, akik már hosszú ideje a budapesti szlovák közösség érdekében tevékenykednek, és meghatározó szerepük van.
2. A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat a „Budapesti Szlovákokért Díj” kitüntetésre javasolja Spiry Endrénét, aki három cikluson keresztül volt a XI. kerületi Szlovák Önkormányzat alelnöke, ahol munkáját mindvégig nagy odaadással és lelkiismeretesen végezte. A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat képviselőtestülete mindig számíthatott segítségére. Spiry Endréné minden szlovák rendezvényen részt vesz, aktívan segíti a szervezők munkáját. A 22 év alatt talán egyszer sem hiányzott a szlovák szent misékről, amelyeket a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat szervez minden hónap első vasárnapján a Szent József Plébániatemplomban. A Szlovák Nyugdíjasok aktív tagja.

Felelős: Szelényi György Balázné elnök

Határidő: 2021. október 01.

Budapest, 2021. szeptember...²³


Szelényi György Balázné elnök




ELŐTERJESZTŐ: Szelényi György Balázné - Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke

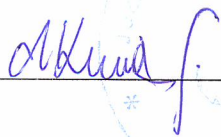
LEÍRTA: Németh Edina - Ügyintéző

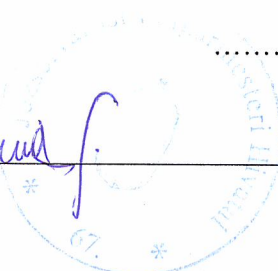
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

Budapest, 2021. szeptember...²³


Hórich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:





JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

31/2021. (VI.14.) határozat módosítása

Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. szeptember 27. napján

2. nyilvános rendes ülés 7.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő Testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat „Utazás Szlovákiába” tárgyú 31/2021. (VI.14.) számú határozatát módosítani szükséges. A tényleges kiadások összesen 351.950 Ft volt, ezért az eredeti határozatot csökkenteni szükséges 32.050 Ft-tal, hogy további programok fedezetéül szolgáljon. A pénzügyi fedezet a következőképpen módosul: 190.000 Ft erejéig a települési önkormányzat 2020. évi pályázati támogatás, 161.950 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat „Utazás Szlovákiába” tárgyú 31/2021. (VI.14.) számú határozatot módosítja az alábbiak szerint:

A határozatban szereplő, módosítandó szövegrész:

„A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat utazást szervez Szlovákiába 2021. június 21-23. napja között. Az utazáson várható résztvevők száma 17 fő. Az utazás fő célja az anyaországgal való kapcsolattartás, ismeretek megújítása, tájak megismerése, partnerkapcsolat létesítése.

Költségek: autóbusszal bruttó 195.000 Ft, útdíj 4.000 Ft, szállásköltségre 160.000 Ft keretösszeget, út során esetlegesen felmerülő, nem várt, de előre tervezhetetlen és a vállalkozó által igazolt kiadás (pl. útlezárás miatti hosszabb kerülő út) fizetésére is kötelezettséget vállal, melyre 25.000 Ft keretösszeget határoz meg.

Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Pénzügyi fedezete: 190.000 Ft erejéig a települési önkormányzat 2020. évi pályázati támogatás, 194.000 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat utazást szervez Szlovákiába 2021. június 21-23. napja között. Az utazáson várható résztvevők száma 17 fő. Az utazás fő célja az anyaországgal való kapcsolattartás, ismeretek megújítása, tájak megismerése, partnerkapcsolat létesítése.

Költségek: autóbusszal bruttó 195.000 Ft, szállásköltségre 156.475 Ft keretösszeget, út során esetlegesen felmerülő, nem várt, de előre tervezhetetlen és a vállalkozó által igazolt

kiadás (pl. útlezárás miatti hosszabb kerülő út) fizetésére is kötelezettséget vállal, melyre 475 Ft keretösszeget határoz meg.

Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Pénzügyi fedezete: 190.000 Ft erejéig a települési önkormányzat 2020. évi pályázati támogatás, 161.950 Ft erejéig a 2020. évi központi feladatalapú támogatás”

Felelős: Szelényi György Balázsne elnök

Határidő: 2021. október 01.

Budapest, 2021. szeptember. 23

Szelényi György Balázsne elnök



ELŐTERJESZTŐ: Szelényi György Balázsne - Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke

LEÍRTA: Németh Edina - Ügyintéző

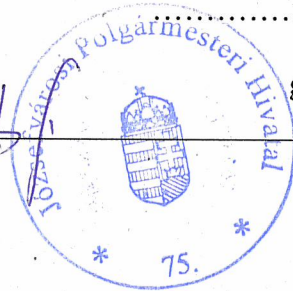
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2021. szeptember. 23

T. - Ajúd
Hörich Szilvia
gazdasági vezető

JOGI KONTROLL:



JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
2021. szeptember 27. (hétfő) napján 17:00 órakor kezdettel tartandó
2. nyilvános rendes testületi ülésére

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

- 1. Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozat módosítása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 2. Szlovák nyelvű katolikus szentmise és közösségi találkozó szervezése**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 3. Szlovák emléktáblák koszorúzása Józsefvárosban**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 4. 2021. évi elnöki keret részleges elszámolása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2021. szeptember 17.

Üdvözlettel:

Szelényi György Balázsné
elnök s.k.

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
2021. szeptember 27. (hétfő) napján 17:00 órakor kezdettel tartandó
2. nyilvános rendes testületi ülésére
Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

- 1. Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 45/2021.(VII.21.) számú határozattal módosított 39/2021.(VII.07.) sz. határozat módosítása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 2. Szlovák nyelvű katolikus szentmise és közösségi találkozó szervezése**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 3. Szlovák emléktáblák koszorúzása Józsefvárosban**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)
- 4. 2021. évi elnöki keret részleges elszámolása**
Előterjesztő: Szelényi György Balázsné (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2021. szeptember 17.

Üdvözlettel:

Szelényi György Balázsné
elnök s.k.